

# GERMAN POOL

## CORDLESS HANDHELD VACUUM CLEANER

CVC-100



## USER MANUAL

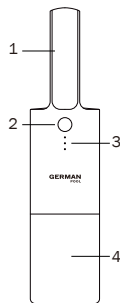
Please read these instructions and warranty information carefully before use and keep them handy for future reference.

## Safety Instructions

1. No water-proof function. Suction of water and other liquids is forbidden.
2. In order to protect main body and HEPA filtering assembly from damage, keep away from high-temperature objects such as cigarette butt, lighting match or burning ash, etc., shards such as glass, metal nail, hobnail, etc., dangerous items such as solvent, dirt remover, etc., chemicals such as acids, detergent, etc., inflammatory and explosive liquids such as gasoline, alcohol, etc.
3. Checking dirt-collecting cup regularly. Emptying inside when dirt is full so as to prevent decrease in suction capability, engine overheating, shortening work time of the cleaner, due to clogging of HEPA filtering assembly.
4. Stop using when electric leakage or engine overheating and abnormal noise turn up. Do not make disassemble the product without assistance. Contact post-sale personnel for help.
5. Keep the cleaner clear off of fire and heat sources and avoid direct sunlight so as to prevent fire hazard.
6. Do not detach the dirt-collecting cup during operational process so as to prevent human body from hurting and item damage.
7. This product is not recommended to be used by persons physically, sensorily, and mentally challenged, or those lack of relevant experiences and knowledge unless under supervising or assistance of a person responsible for safety.
8. Safe storage. Keep this product away from kids. This product is not a toy for kids.

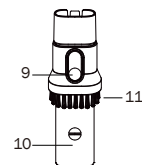
## Product Structure

Front View



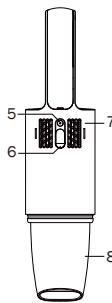
1. Handle
2. ON / OFF Button
3. Power Indicator
4. Dust Cover

Suction Nozzle



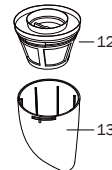
9. Retraction Button
10. Flat Nozzle
11. Brush Head

Back View



5. Charge Socket
6. Illumination
7. Wind Output
8. Dirt-collecting Cup

Dirt-collecting Cup



12. HEPA Filter Assembly
13. Dirt-collecting Cup

## Operating Instructions

### Preparation

1. Make sure all parts of the product are properly installed.
2. Check to make sure product is sufficiently charged to run properly.

### Charging

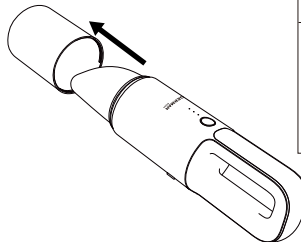
1. Make sure the product is fully charged (every three months) prior to first use and after prolonged storage. It is recommended to charge once every three months even if unused.
2. Plug one end of the cable in the product and the other end in the socket.
3. Charging begins with successive flicking of charging indicators, and is completed when all three charging indicator lights are lit.

### Caution:

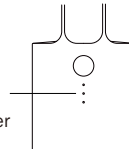
Product will not operate during charging. Please unplug the power cord before turning on the product.

### Usage

1. Remove the dust cover from the cleaner.
2. Press the ON/OFF button to turn on the product. Power indicators and illumination will light up.
3. Press the power button again to turn off the cleaner (all functions off ).



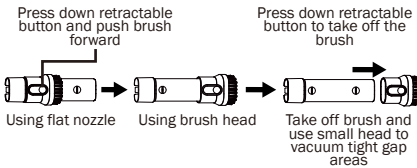
- 3 lights on: Full battery
- 2 lights on: Half battery
- 1 light on: Low battery
- 1 light blinking: Insufficient power



### Attachment Usage

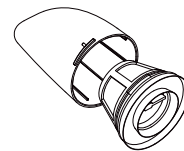
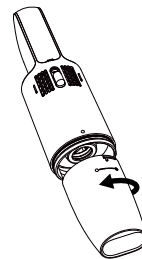


Plug 2-in-1 retractable nozzle into the suction nozzle socket of the cleaner. Point the cleaner to hard-to-reach areas and soft surfaces, etc.



## Cleaning and Maintenance

1. Screw off the dirt-collecting cup as instructed.
2. Remove HEPA filter assembly from the dirt-collecting cup and empty the dirt.



3. Clean the dirt-collecting cup with brush, tissue or wet wipe. If necessary, wash the dirt-collecting cup with water and let it air dry before re-using.
4. Do not wash HEPA filtering assembly with water. Only use dry brush or tissue to clean.



### Warning:

To achieve optimal filtering effect, replace the HEPA filter periodically (every 3 months is recommended), according to condition of contamination.

## Troubleshooting

Malfunction	Possible Reasons	Solutions
Product Will Not Operate	Low power	Recharge
	Power is not turning on	Turn on the power
Product Not Operating Properly	Product is charging	Restart after plugging off the cable
	Dirt-collecting cup not in place	Check that dirt-collecting cup is screwed on properly
	Suction nozzle is clogged	Check and clean suction nozzle
Product Is Abnormally Noisy	HEPA filter assembly is clogged	Clean HEPA filter assembly
	Dirt-collecting cup is full	Empty dirt-collecting cup
	Suction nozzle is clogged	Check and clean suction nozzle
	HEPA filter assembly is clogged	Clean HEPA filter assembly
	HEPA filter assembly is not in place	Properly install HEPA filter assembly

## Technical Specifications

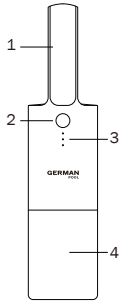
Model	CVC-100
Power	80W
Voltage	7.2V
Battery capacity	2,000 mAh
Operation duration	Approx. 12min
Product Dimensions	(H) 300 (W) 70mm (D) 70 mm
Net Weight	Approx. 0.7 kg

## 安全注意事項

1. 本產品不具備防水功能，請勿吸入水及其他液體。
2. 為防止損傷機身及HEPA過濾組，請勿吸入高溫物質（煙頭、火柴或熱灰等）、尖銳碎片（如玻璃、鐵釘、大頭針等）、危險物品（如溶劑、除垢劑等）、化學物質（如酸性物質、清潔劑等）、易燃易爆液體（如汽油、酒精類等）。
3. 請定期檢查集塵杯，若裡面垃圾較多，請及時清理，以免造成HEPA過濾組堵塞導致吸力下降、電機發熱、降低吸塵器壽命。
4. 使用時，若發現漏電或電機溫度過高和異常聲響等故障，請立即停止使用，切勿自行拆卸維修，請聯繫本公司售後部門以獲得幫助。
5. 避免讓吸塵器靠近火源、熱源及陽光下暴曬，以免發生火災。
6. 請勿在產品運行過程中拆卸集塵杯，以免造成人身傷害及產品損壞。
7. 本產品不建議由身體、感官及智力上有缺陷的人士或缺乏相關經驗和知識的人士使用，除非有負責安全的他人對其進行監督或指導。
8. 請妥善保管好本產品，並存放在兒童接觸不到的地方，切勿交給兒童玩耍。

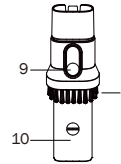
## 產品結構

### 主機正面



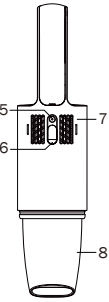
1. 手柄
2. 電源開關
3. 電量指示燈
4. 防塵蓋

### 吸嘴



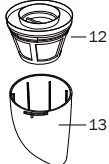
9. 伸縮按鈕
10. 毛刷頭
11. 扁嘴頭

### 主機背面



5. 充電口
6. 照明燈
7. 出風口
8. 集塵杯

### 集塵杯



12. HEPA過濾組
13. 集塵杯

## 操作說明

### 使用前的準備工作

1. 確認本產品各部件已組裝完成。
2. 為確保產品正常工作，請檢查電量是否充足。

### 充電說明

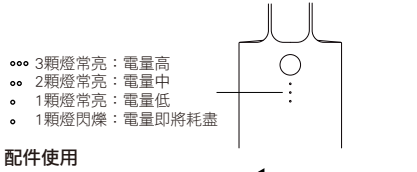
1. 初次使用及長期存放後使用，請先將本產品充滿電（每隔三個月需將產品充一次電）。
2. 將電源線一端插入本產品，另一端充電器插入電源插口。
3. 充電指示燈循環依次跳動表示開始充電，當電量指示燈三顆全亮時則表示電已充滿。

### 注意：

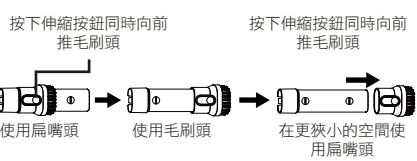
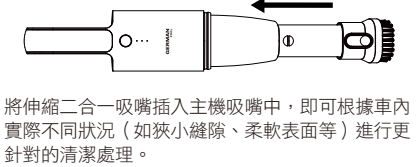
充電過程中，本產品無法開機工作，請拔下電源線後方可開機工作。  
請使用官方提供的12V 2A的車用充電器或家用充電器進行充電。

### 主機使用

1. 向外打開吸塵器防塵蓋。
2. 按下電源開關，開機後電量指示燈常亮，啟動，照明燈常亮（一鍵啟動各功能）。
3. 再次按下電源開關，主機關機（所有功能停止）。

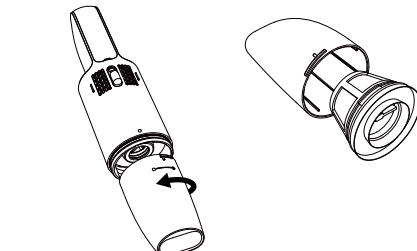


### 配件使用



## 清潔與保養

1. 按照提示旋轉取下集塵杯。
2. 將HEPA過濾組從集塵杯中取出並傾倒垃圾。



3. 使用刷子、紙巾或濕毛巾等清潔集塵杯，如有必要可將集塵杯用水沖洗，水洗後請將其晾乾後再使用。
4. HEPA過濾組請勿水洗，用刷子或紙巾等清潔即可。



### 警告：

为了更好的過濾效果，請根據HEPA過濾組實際污染狀況及時進行更換，建議每三個月更換一次。

## 故障檢修

故障檢修	可能原因	處理方法
產品無法運行	電量不足	請及時充電
	產品電源開關未按動	按動電源開關
	產品正在充電中	拔下電源線後再啟動產品
產品無法正常吸塵	集塵杯未正確安裝好	檢查集塵杯是否按照提示旋轉到位
	產品吸嘴處堵塞	檢查並清理吸嘴
	HEPA過濾組堵塞	清理HEPA過濾組
噪音過大	集塵杯已滿	停止使用並清理集塵杯中的垃圾
	產品吸嘴處堵塞	檢查並清理吸嘴
	HEPA過濾組堵塞	清理HEPA過濾組
	未安裝HEPA過濾組	裝上HEPA過濾組

## 技術規格

型號	CVC-100
額定功率	80W
額定電壓	7.2V
電池容量	2,000 mAh
運行時間	約12分鐘
產品尺寸	(H)300mm (W)70mm (D)70mm
淨重	約0.7 kg

## 保用條款

此保用提供德國寶產品之機件在正常使用下壹年保用（自購買日起計算）。

\* 貴戶須在購機十天內，以下列其中一種方式向本公司登記資料，保用手續方正式生效：

- 1) 造妥本公司網頁內之保用登記表格  
[www.germanpool.com/warranty](http://www.germanpool.com/warranty)
- 2) 填妥保用登記卡，郵寄至本公司。



## Warranty Terms & Conditions

Under normal operations, the product will guarantee a 1-year full warranty provided by German Pool (effective from the date of purchase).

\* This warranty is not valid until customer registration information is received by our Service Centre within 10 days of purchase via one of the following means:

- 1) Visit our website and register online:  
[www.germanpool.com/warranty](http://www.germanpool.com/warranty)
- 2) Complete all the fields on the attached Warranty Card and mail it back to our Customer Service Centre.



另請填妥以下表格並與正本發票一併保存，以便維修時核對資料。用戶提供之所有資料必須正確無誤，否則免費保用將會無效。  
Please fill out the form below. This information and the original purchase invoice will be required for any repairs. Warranty will be invalidated if information provided is found to be inaccurate.

型號 Model No.: CVC-100

機身號碼 Serial No.: \_\_\_\_\_ 發票號碼 Invoice No.: \_\_\_\_\_

購買商號 Purchased From: \_\_\_\_\_ 購買日期 Purchase Date: \_\_\_\_\_

1. 未能出示購買發票正本者，將不獲免費維修服務。
  2. 用戶應依照說明書的指示操作。本保用並不包括：
    - 上門安裝、檢驗、維修或更換零件之人工以及一切運輸費用；
    - 因天然與人為意外造成的損壞（包括運輸及其他）；
    - 任何塑膠附件及輔助裝置；
    - 電源接合不當、不依說明書而錯誤或疏忽使用本機所引致之損壞。
  3. 於下列情況下，用戶之保用資格將被取消：
    - 購買發票有任何非認可之刪改；
    - 產品被用作商業或工業用途；
    - 產品經非認可之技術人員改裝或加裝任何配件；
    - 機身編號被擅自塗改、破壞或刪除。
  4. 總代理有權選擇維修或更換配件。
  5. 產品一經被轉讓，其保用即被視作無效。
1. Customer who fails to present original purchase invoice will be disqualified for free warranty.
  2. Customer should always follow the operating instructions. This warranty does not apply to:
    - labour costs for on-site installation, check-up, repair, replacement of parts and other transportation costs;
    - damages caused by accidents of any kind (including transport and others);
    - plastic parts and accessories;
    - operating failures resulted from incorrect voltage, improper operations and unauthorized installations or repairs.
  3. This warranty is invalid if:
    - purchase invoice is modified by unauthorized party;
    - product is used for any commercial or industrial applications;
    - product is repaired or modified by unauthorized personnel, or unauthorized parts are installed;
    - serial number is modified, damaged or removed from the product.
  4. German Pool will, in its discretion, repair or replace any defective part.
  5. This warranty will be void if there is any transfer of ownership from the original purchaser.

## 客戶服務及維修中心

中國香港	中國澳門	Hong Kong, China	Macau, China
九龍灣德輔道：3號	澳門庫利南街145號	10/F, Kowloon Godown	3/F, Edifício Industrial Pou Fung
九龍灣金豐：1樓	寶豐工業大廈3樓	13 Kai Hing Road, Kowloon Bay	145 Rua de Francisco Xavier Pereira, Macau
電話：+852 2333 6249	電話：+853 2875 2699	Kowloon, Hong Kong	Macau
傳真：+852 2356 9798	傳真：+853 2875 2661	Tel: +852 2333 6249	Tel: +853 2875 2699
電郵：repairs@germanpool.com	電郵：repairs@germanpool.com	Fax: +852 2356 9798	Fax: +853 2875 2661